

# Luftpistolen-Wettkämpfe 2018 6260 Reiden

## 14. SSV Vereinskonzurrenz 10m 13. Johanniter Lupi Meisterschaft



### Schiesszeiten:

Freitag,	19. Jan. 18	18.00 - 22.00	Freitag,	09. Feb. 18	18.00 - 22.00
Montag,	22. Jan. 18	18.00 - 22.00	Samstag,	10. Feb. 18	10.00 - 14.20
Freitag,	26. Jan. 18	18.00 - 22.00	Montag,	12. Feb. 18	18.00 - 22.00
Montag,	29. Jan. 18	18.00 - 22.00	Freitag,	16. Feb. 18	18.00 - 22.00
Freitag,	02. Feb. 18	18.00 - 22.00	Montag,	19. Feb. 18	18.00 - 22.00
Sonntag,	04. Feb. 18	09.00 - 14.20			

**Aus nah und fern, heissen wir Sie in der Zentralschweiz herzlich willkommen.**



Unsere moderne 50/25/10 Meter Schiessanlage    Der unterirdische 10 Meter Stand

### **Einige gute Gründe um nach Reiden zu fahren:**

- Zentrale Lage (Autobahnkreuz Wiggertal A1/A2)
- Dank Vorrangierung, keine langen Wartezeiten
- Geheizte, unterirdische Schiessanlage mit 10 Laufscheiben
- Doppel-Vergünstigungen für Junioren, Jugendliche und Schüler
- Kranzkarten und grosszügige Gruppen- und Einzel-Auszahlungen
- Spezialgaben an die drei Vereine mit den höchsten Beteiligungen
- Gemütliches Schützenstübli für Speis und Trank zu kameradschaftlichen Preisen
- Rangeur und Zwischenranglisten werden laufend im Internet aktualisiert

### **Liebe Luftpistolen - Schützinnen und Schützen**

Bereits zum vierzehnten Mal wird die SSV Lupi Vereinskonzurrenz und zum dreizehnten Mal die Johanniter Meisterschaft im Januar und Februar 2018 in Reiden durchgeführt. Die Johanniter Meisterschaft ist ein Gruppenwettkampf, Einzelschützen sind zugelassen. 60% der rangierten Gruppen erhalten grosszügige Bargaben. Da es sich bei diesem Schiessanlass nicht um einen Wettkampf mit zwei Stichen, sondern um zwei unabhängige Wettkämpfe handelt, werden beim Erreichen beider Auszeichnungslimiten zwei Kranzkarten abgegeben. Dazu können die beiden Wettkämpfe einzeln oder kombiniert geschossen werden. Kombiniert bedeutet: Die ersten 20 Schuss der Johanniter Meisterschaft zählen ebenfalls als Vereinskonzurrenz.

Das OK hat mit den Vorbereitungsarbeiten begonnen und freut sich auf eine grosse Beteiligung aus der ganzen Schweiz.

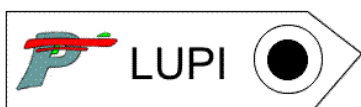
Freundliche Grüsse und gut Schuss

Das OK Luftpistolen-Wettkämpfe Reiden

# Schiessplan

## Zufahrt, Parkplatz

Autobahn A2 Oftringen – Luzern bis Ausfahrt Reiden. Links abbiegen bis zum Sonnenkreisel. Dann nach links fahren bis Ausgang Reiden. Nun 45° nach rechts (1. Wegweiser) und etwa 150 Meter fahren. Der Pistolenstand ist das letzte Gebäude auf der rechten Strassenseite (2. Wegweiser).



Parkplätze gibt es vor dem Haus und gegenüber der Strasse bei der Firma Terra. Distanz zum Schiessstand ca. 50 Meter.



## Navigationsgerät

Als Referenz für das Navigationsgerät kann die Adresse **Hauptstrasse 92, 6260 Reiden** eingegeben werden. Das ist die Firma Terra AG unmittelbar neben dem Schiessstand. Da darf nach 17 Uhr parkiert werden.

Koordinaten: CH-Landkarte: 640.220 / 234.050 GPS: 47°15'21.99" N / 7°58'11.44" O

## Schiessanlage

10 elektrisch angetriebene Laufscheiben in einer geheizten Schiessanlage.

## Stellungserleichterungen für Nachwuchsschützen

Die Auflagen können mitgebracht werden. In Reiden stehen solche Schiesshilfen in genügender Anzahl zu Verfügung. Reglement SSV 6.54.01.

## **Stellungserleichterung für SA, V und SV (Auflageschiessen) wird nicht angeboten**

Da das Auflageschiessen für Senioren SA, Veteranen V und Seniorveteranen SV eine eigene Disziplin darstellt (30 Schuss), wird es von uns nicht angeboten.



## Schiesszeiten:

Freitag,	19. Jan. 18	18.00 - 22.00	Freitag,	09. Feb. 18	18.00 - 22.00
Montag,	22. Jan. 18	18.00 - 22.00	Samstag,	10. Feb. 18	10.00 - 14.20
Freitag,	26. Jan. 18	18.00 - 22.00	Montag,	12. Feb. 18	18.00 - 22.00
Montag,	29. Jan. 18	18.00 - 22.00	Freitag,	16. Feb. 18	18.00 - 22.00
Freitag,	02. Feb. 18	18.00 - 22.00	Montag,	19. Feb. 18	18.00 - 22.00
Sonntag,	04. Feb. 18	09.00 - 14.20			

► Am 09., 10., 16. und 19. Feb. findet auch das 5. Drachenschiessen Luzern statt.

## Rangeure (à 40 Minuten)

Sie erhalten:	SSV Vereinskonzurrenz	1 Rangeur	= 40 Min.
	Johanniter Meisterschaft	2 Rangeure	= 80 Min.
	Beide Stiche kombiniert geschossen	2 Rangeure	= 80 Min.

**Bitte beachten Sie diese Rangeurregelung beim Anmelden und bestellen Sie die richtige Anzahl Rangeure!**

Diese Zeit ist inkl. dem Einrichten und der Probeschüsse gerechnet.

Beachten Sie vor der Anmeldung **unbedingt** den Rangeur auf unserer Internet-Homepage.

Homepage:

<http://www.psb-reiden.ch>

Zum Rangeur (Gross/klein beachten):

<http://www.psb-reiden.ch/LUPIWKRangeur.htm>

E-Mail für Anmeldung und Fragen:

[lupi@psb-reiden.ch](mailto:lupi@psb-reiden.ch)

## Spezialgaben für grosse Beteiligung

Wir belohnen gute Beteiligungen an unseren LUPI-Wettkämpfen mit 3 Spezialpreisen:

1. Rang	1	hausgeräucherte Speckseite
2. Rang	2/3	hausgeräucherte Speckseite
3. Rang	1/2	hausgeräucherte Speckseite

Eine ganze Speckseite wiegt etwa 2.5 kg und hat einen Kilopreis von rund 25 Fr.

Für diese Wertung spielt es keine Rolle, ob an der Vereinskonzurrenz, an der Johanniter Meisterschaft oder an beiden Anlässen teilgenommen wird. Es zählen ausschliesslich die Anzahl der teilnehmenden Schützen pro Verein. Der PSB Reiden schießt an diesem Wettbewerb ausser Konkurrenz.

Die Speckseiten werden vom Wirt des Restaurants Unterdorf, 6260 Reiden kurz „Blauer Esel“ genannt, hausgeräuchert.

## Verpflegung im Schützenstübli

Unsere Gastro-Crew möchte die Besucher mit verschiedenen Getränken und Speisen verwöhnen. Hier unsere Speisekarte:

### Warm:

Käseschnitte mit Schinken und Spiegelei (siehe Bild unten)	11.00
Käseschnitte mit Schinken und Spiegelei ( $\frac{2}{3}$ Portion)	9.00
Paar Dagmerseller Rauchwürste mit Brot	6.00

Am Samstag und am Sonntag wird ein spezielles Tagesmenü als Mittagessen für Besucher und Helfer zubereitet 15.00

### Kalt:

Speck vom Brettli mit Zwiebel und Gurke	10.00
Sandwich (Schinken, Fleischkäse oder Salami) im knusprigen Baguette	5.00

Zigerkrapfen, die Hausspezialität unseres Bäckers	2.50
Nussgipfel, Mandelgipfel	2.50
Buttergipfeli (nur am Samstag- und Sonntagvormittag)	1.50

Dazu führen wir auserlesene Tropfen, durstlöschendes Bier und eine grosse Auswahl alkoholfreier Getränke.

Wir heissen Euch herzlich im Schützenstübli willkommen.



Unsere leckere Käseschnitte

# Schiessplan SSV Vereinskonzurrenz 10 Meter

- Ort:** 6260 Reiden, Pistolenstand
- Distanz:** 10 m (10 elektrische Laufscheiben)
- Sportgeräte:** Pistole 10m, Minimalabzugsgewicht 500 g
- Scheiben:** 1 Probescheibe, 10 Wettkampfscheiben LP-SSV
- Programm:** Beliebig viele Probeschüsse. Diese müssen auf jeden Fall vor Beginn des Wettkampfes geschossen werden. Nach dem ersten Wettkampfschuss sind keine Probeschüsse mehr zulässig ausser in besonderen Fällen mit Bewilligung der Schiessleitung.  
20 Wettkampfschüsse, pro Wettkampfscheibe 2 Schüsse.  
Die Wettkampfscheiben müssen in aufsteigender Nummerierung beschossen werden.  
Das Programm ist in 40 Minuten, inkl. Probeschüsse, zu absolvieren.
- Einzeldoppel:** Fr. 13.00 inkl. Scheiben (Kat. E, S,V + SV)  
(inkl. Sport- und Ausbildungsbeitrag SSV) Fr. 9.00 inkl. Scheiben (Kat. U19, U21)  
Fr. 5.00 inkl. Scheiben (Kat. U17 und jünger)
- Vereinsdoppel:** Keines
- Alterskategorien:**
- | Kategorie:                | Alter:            | Jahrgang:     |
|---------------------------|-------------------|---------------|
| Schüler SC (U10, U13)     | 8 - 12 Jahre      | 2006 - 2010   |
| Jugendliche JJ (U15, U17) | 13 - 16 Jahre     | 2002 - 2005   |
| Junioren J (U19, U21)     | 17 - 20 Jahre     | 1998 - 2001   |
| Aktive A (E, S)           | 21 - 59 Jahre     | 1959 - 1997   |
| Veteranen V               | 60 - 69 Jahre     | 1949 - 1958   |
| Seniorveteranen SV        | 70 Jahre u. älter | 1948 u. älter |
- Auszeichnung:** Kranzkarte LKSV Fr. 6.00 für alle, welche die Limite erreichen.
- Auszeichnungslimiten:**
- | Kategorie:                | Auszeichnungslimite: |
|---------------------------|----------------------|
| Schüler SC (U10, U13)     | 145 Punkte           |
| Jugendliche JJ (U15, U17) | 155 Punkte           |
| Junioren J (U19, U21)     | 165 Punkte           |
| Seniorveteranen SV        | 155 Punkte           |
| Veteranen V               | 165 Punkte           |
| Aktive A (E, S)           | 175 Punkte           |
- Vereinsresultat:** Als Pflichtresultate gemäss Anpassung des RSpS 2016 zählen:  
1. Kategorie: 50 % der Teilnehmer, im Minimum 5 Pflichtresultate.  
2. Kategorie: 50 % der Teilnehmer, im Minimum 5 Pflichtresultate.  
Bei ungerader Teilnehmerzahl werden die Pflichtresultate auf die nächste ganze Zahl abgerundet. Zum Resultat zählen 2% der Streichresultate, geteilt durch die Anzahl Pflichtresultate. Nehmen weniger Schützen teil, als es Pflichtresultate braucht, wird dieser Verein nicht rangiert. Die Teilnahme in Minderzahl, ohne Vereinswertung ist aber gestattet.
- Vereinsgaben:** Die 5 Vereine mit dem höchsten Vereinsresultat erhalten 100 / 80 / 60 / 40 / 20 Franken ausbezahlt. Diese Auszahlung geschieht unabhängig der Kategorieneinteilung.
- Versicherung:** Alle Schützen sind bei der USS gegen Unfall versichert.  
Für allfällige Ansprüche gelten deren Statuten und Reglemente.
- Rechtsmittel:** Reklamationen sind während des Schiessens beim verantwortlichen Schützenmeister anzubringen und werden durch diesen erledigt.  
Für alle nicht erwähnten Punkte, gelten die aktuellen Reglemente des LKSV und des SSV.

## Allgemeine Bestimmungen:

- Grundlagen:** Reglement Vereinskonzurrenz des SSV 4.31.01  
Regeln für das sportliche Schiessen (RSpS) des SSV 1.10.4020  
Technische Regeln Pistole 10/25/50m (RSpS) des SSV 1.10.4023  
Regeln der International Shooting Sport Federation (ISSF) 2013-16  
Ausführungsbestimmungen (AFB) für die Teilnahmeberechtigung von ausländischen Staatsangehörigen an Wettkämpfen des SSV 2.18.01  
Stellungserleichterungen für Nachwuchsschützen gemäss Reglement des SSV 6.54.01  
AFB für die erleichterte Teilnahme an Wettkämpfen von Behinderten und Schützen im Rollstuhl des ISCD 2.18.10
- Vereine:** Alle Vereine, die einem KSV des SSV angehören sind zum Wettkampf zugelassen.
- Teilnahme der Vereine:** Die Vereine können an beliebig vielen Vereinskonzurrenzen teilnehmen. Jeder Wettkampf zählt für die schweizerische Rangliste. Für die Gesamtrangliste des SSV wird pro Verein das höchste von ihm in einem Kalenderjahr (bei Lupi der Schiesssaison) bei einer Vereinskonzurrenz erzielte Resultat gewertet.
- Teilnehmer:** Es können an der Vereinskonzurrenz nur lizenzierte Vereinsmitglieder teilnehmen, die Mitglieder der teilnehmenden Vereine sind. Der Wettkampf wird mit dem Stammverein für die 10m Disziplin geschossen (vgl. RSpS, allgemeine Regeln [AR] Art. 70 Stammverein).  
Die Vereine dürfen keine lizenzierten Mitglieder von der Vereinskonzurrenz ausschliessen, ausgenommen aus disziplinarischen oder sicherheitstechnischen Gründen (vgl. RSpS AR Art. 67).
- Mehrfachmitglieder:** Mehrfachmitglieder sind als Aktiv-B-Mitglieder teilnahmeberechtigt, sofern ihr Stammverein nicht an der entsprechenden Vereinskonzurrenz teilnimmt (vgl. RSpS AR Art. 71).
- Einzelschützen:** Lizenzierte Vereinsmitglieder können nur als Einzelschützen teilnehmen, wenn ihr Stammverein oder die Vereine, bei welchem sie als Aktiv-B Mitglied erfasst sind, nicht an der entsprechenden Vereinskonzurrenz teilnehmen (vgl. RSpS AR Art. 67 und 71).
- Mitgliederkontrolle:** Der teilnehmende Verein ist für die Einhaltung der Lizenzvorschriften verantwortlich. Unzulässig schiessende Teilnehmer werden disqualifiziert.
- Mutationen:** Sind jederzeit auf dem Platze möglich. Gemeldete Schützen, welche nicht geschossen haben, werden automatisch gestrichen und **nicht** für die Ermittlung der Anzahl Pflichtresultate gewertet.
- Auszahlungen:** Alle Bargaben werden in Form von Prämienkarten oder Bargeld ausbezahlt.
- Organisator:** Pistolen Schützenbund Reiden, 6260 Reiden.
- Kontaktadresse:** E-Mail: [lupi@psb-reiden.ch](mailto:lupi@psb-reiden.ch)
- Vereinspräsident:** Markus Birrer, Spitzhubelstrasse 6, 6260 Reidermoos  
Tel: 079 293 68 87  
E-Mail: [markus.j.birrer@bluewin.ch](mailto:markus.j.birrer@bluewin.ch)
- Genehmigt:** Luzerner Kantonalschützenverein LKSV:  
Rossano Sabatino, den 27.September 2017

# Schiessplan

# Johanniter Lupi Meisterschaft Reiden

**Ort:** 6260 Reiden, Pistolenstand  
**Distanz:** 10 m (10 elektrische Laufscheiben)  
**Sportgeräte:** Pistolen 10 m, Minimalabzugsgewicht 500 g  
**Scheiben:** 2 Probescheiben, 20 Wettkampfscheiben LP-SSV  
**Programm:** Beliebig viele Probeschüsse. Diese müssen auf jeden Fall vor Beginn des Wettkampfes geschossen werden. Nach dem ersten Wettkampfschuss sind keine Probeschüsse mehr zulässig ausser in besonderen Fällen mit Bewilligung der Schiessleitung.  
40 Wettkampfschüsse, pro Wettkampfscheibe 2 Schüsse.  
Die Wettkampfscheiben müssen in aufsteigender Nummerierung beschossen werden.  
Das Programm ist in 75 Minuten, inkl. Probeschüsse, zu absolvieren.

## Einzelwettkampf:

**Einzel Doppel:** Fr. 19.00 inkl. Scheiben (Kat. E, S, V, SV)  
(inkl. Sport- und Ausbildungsbeitrag SSV) Fr. 12.00 inkl. Scheiben (Kat. U19, U21)  
Fr. 5.00 inkl. Scheiben (Kat. U17 und jünger)

Alterskategorien:	Kategorie:	Alter:	Jahrgang:
	Schüler SC (U10, U13)	8 - 12 Jahre	2006 - 2010
	Jugendliche JJ (U15, U17)	13 - 16 Jahre	2002 - 2005
	Junioren J (U19, U21)	17 - 20 Jahre	1998 - 2001
	Aktive A (E, S)	21 - 59 Jahre	1959 - 1997
	Veteranen (V)	60 - 69 Jahre	1949 - 1958
	Seniorveteranen (SV)	70 Jahre u. älter	1948 u. älter

**Auszeichnungen:** Kranzkarte LKSV Fr. 10.00, 8.00 oder 6.00

Auszeichnungslimiten:	Kategorie:	KK Fr. 10.00	KK Fr. 8.00	KK Fr. 6.00
	Schüler SC (U10,U13)	340 Punkte	330 Punkte	320 Punkte
	Jugendliche JJ (U15, U17)	350 Punkte	340 Punkte	330 Punkte
	Junioren J (U19, U21)	360 Punkte	350 Punkte	340 Punkte
	Seniorveteranen SV	350 Punkte	340 Punkte	330 Punkte
	Veteranen V	360 Punkte	350 Punkte	340 Punkte
	Aktive A (E, S)	370 Punkte	360 Punkte	350 Punkte

**Einzel auszahlung:** Die besten Schützen jeder Alterskategorie erhalten Bargaben. Die Anzahl der gabenberechtigten Ränge ist anteilmässig der Teilnehmerzahl der entsprechenden Kategorie. Die gesetzten Gaben wurden anhand der Teilnehmerzahlen der letzten Jahre berechnet.

**Einzelgaben:** **Neu!** **Diese werden nur an Schützen abgegeben, deren Verein mit mindestens 4 Schützen an der Johanniter Meisterschaft oder der Vereinskonzurrenz teilnimmt.**

Aktive:	1. 60.00, 2. 50.00, 3. 40.00, 4. 30.00, 5. 20.00 Fr.
Veteranen:	1. 30.00, 2. 26.00, 3. 20.00 Fr.
Seniorveteranen:	1. 20.00, 2. 16.00, 3. 10.00 Fr.
Junioren	1. 20.00, 2. 16.00, 3. 10.00 Fr.
Jugendliche	1. 10.00, 2. 8.00, 3. 6.00 Fr.
Schüler	1. 10.00, 2. 8.00, 3. 6.00 Fr.

... und weitere Bargaben. Gesamte Gabensumme ca. 500 Fr. je nach Beteiligung

**„Zufallstreffer“:** Je 10 Fr. erhalten die Ränge 101, 133, 166, 201, 233, 266 und 301  
Diese Auszahlungen erfolgen unabhängig der Alterskategorie.

**Rangierung:** Gemäss SSV. Bei Gleichheit entscheidet die letzte, vorletzte Pässe.



## Gruppenwettkampf: (fakultativ)

- Gruppen:** 4 Schützen eines Vereins bilden eine Gruppe. Die Zusammensetzung ist auf dem Anmeldeblatt anzugeben. Jeder Verein kann beliebig viele Gruppen stellen. Ein Schütze darf nur einmal Mitglied einer Gruppe sein.
- Gruppenresultat:** Die Summe der 4 Resultate ergibt das Gruppenresultat.
- Rangordnung:** Bei Punktgleichheit entscheiden die besseren letzten, vorletzten Passen der ganzen Gruppe usw.
- Gruppendoppel:** **Ab 2017 kein Gruppendoppel mehr!**
- Auszahlung:**  
1. Rang 100.00  
2. Rang 80.00  
3. Rang 60.00  
weitere Ränge bis 60% der teilnehmenden Gruppen.  
Der PSB Reiden bestreitet den Gruppenwettkampf ausser Konkurrenz.
- Versicherung:** Alle Schützen und Helfer sind bei der USS gegen Unfall versichert. Für allfällige Ansprüche gelten deren Statuten und Reglemente.
- Rechtsmittel:** Reklamationen sind während des Schiessens beim verantwortlichen Schützenmeister anzubringen und werden durch diesen erledigt. Für alle nicht erwähnten Punkte, gelten die aktuellen Reglemente des LKSV und des SSV.

## Allgemeine Bestimmungen:

- Grundlagen:** Allgemeine Schiessregeln (AR) des SSV 2.10.01  
Regeln für das sportliche Schiessen (RSpS) des SSV 1.10.4020  
Technische Regeln Pistole 10/25/50m (RSpS) des SSV 1.10.4023  
Regeln der International Shooting Sport Federation (ISSF) 2013-16  
Ausführungsbestimmungen (AFB) für die Teilnahmeberechtigung von ausländischen Staatsangehörigen an Wettkämpfen des SSV 2.18.01  
Stellungserleichterungen für Nachwuchsschützen gemäss Reglement des SSV 6.54.01  
AFB für die erleichterte Teilnahme an Wettkämpfen von Behinderten und Schützen im Rollstuhl des ISCD 2.18.10
- Teilnahmeberechtigung:** Jeder Verein, welcher einem KSV des SSV angeschlossen ist, kann an der Johanniter Lupi Meisterschaft teilnehmen.
- Einzelschützen:** Lizenzierte Einzelschützen sind zugelassen und willkommen.
- Gruppenschützen:** Es sind nur lizenzierte Schützen teilnahmeberechtigt, welche Mitglieder des teilnehmenden Vereines sind.
- Mehrfachmitglieder:** Mehrfachmitglieder sind als Aktiv-B-Mitglieder teilnahmeberechtigt, sofern ihr Stammverein nicht an der Johanniter Lupi Meisterschaft teilnimmt (vgl. RSpS AR Art. 71).
- Mutationen:** Sind jederzeit auf dem Platze möglich. Die Gruppen können mutiert werden, solange die zu mutierenden Schützen noch nicht geschossen haben. Schiesst ein in einer Gruppe eingetragener Schütze nicht, wird eine Null eingetragen. Die teilnehmenden Vereine sind selber verantwortlich, dass die Änderungen rechtzeitig dem Verantwortlichen des PSB Reiden bekannt gegeben werden (bei Standblattausgabe oder per E-Mail).
- Auszahlungen:** Alle Bargaben werden in Form von Prämienkarten oder Überweisung an die Vereine ausbezahlt.

**Organisator:** Pistolen Schützenbund Reiden, 6260 Reiden.

**Kontaktadresse:** E-Mail: [lupi@psb-reiden.ch](mailto:lupi@psb-reiden.ch)

**Vereinspräsident:** Markus Birrer, Spitzhubelstrasse 6, 6260 Reidermoos  
Tel: 079 293 68 87  
E-Mail: [markus.j.birrer@bluewin.ch](mailto:markus.j.birrer@bluewin.ch)

**Genehmigt:** Luzerner Kantonalschützenverein LKSV:  
Rossano Sabatino, den 27.September 2017

### **Kombiniertes Schiessen beider Wettkämpfe**

Die beiden Wettkämpfe können wahlweise einzeln oder kombiniert geschossen werden. Man spart so viel Zeit und auch etwas Muskelkater. Werden die beiden Programme kombiniert geschossen, zählen die ersten 20 Schuss der Johanniter Meisterschaft ebenfalls als Vereinskonzurrenz. Massgebend für das Resultat der Vereinskonzurrenz sind die ersten 10 Scheiben (aufsteigende Scheibennummern).

Wenn die beiden Wettkämpfe einzeln geschossen werden, muss dies bei der Anmeldung mitgeteilt werden, da es zusätzliche Rangeure und Scheiben braucht. Die Erfahrung der letzten Jahre hat aber gezeigt, dass fast alle Teilnehmer das kombinierte Schiessen bevorzugen.

## unsere Vereins-Sponsoren:



Garage / Carrosserie

Schöneich 8 Tel./ Fax 062 758 32 02  
6265 Roggliswil Natel 079 418 98 78



# SERVICE 4

Service 4 GmbH Fon 062 758 24 24  
Mehlsecken Fax 062 758 46 90  
6260 Reiden Mobil 079 758 24 24

## Reparaturen und Verkauf

## Haushaltgeräte und gewerbliche Geschirrspülmaschinen

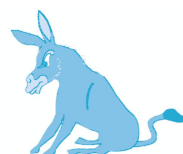
# 4 YOU

[info@service4.ch](mailto:info@service4.ch)  
[www.service4.ch](http://www.service4.ch)



Tel: 062 756 1213

bisch au scho  
z'Reide im  
blaue Esel  
gsii?



062 758 11 21

Hans & Silvia Schacher



6252 Dagmersellen  
Telefon 062 748 17 91

*Prompt und  
zuverlässig!*

Wir danken unsern Sponsoren für die willkommene Unterstützung.

Wir bitten die Leser dieses Schiessplanes, die sehr schützenfreundlichen Firmen bei Gelegenheit zu berücksichtigen.

03.10.2017 /kur